聯合國 安全理事會

第一年

第二輯

補編第十號

一九四六年十二月十日第八十二次會議

正式紀錄附件

附件十五

暹羅代表 H.R.H. Prince Wan
Waithayakon 致秘書長函 (文件
S/201)

[原文:英文]

逕啓者：

一九四六年八月二十八日 Nai Konthi
Suphamongkhon 曾致函請求安全理事會於
暹羅與法國間之爭端尚未解決以前，暫緩審
議暹羅要求加入聯合國之申請書。

茲者是項爭端既經解決，有如本人於同
日以另函通知閣下者，本人頃奉本國政府訓
令請求安全理事會及早進行審議暹羅之申請
書。

本人願向貴秘書長重表敬意。 此致
秘書長閣下

暹羅代表

H.R.H. Prince WAN WAITHAYAKON (簽名)

一九四六年十一月二十九日

於美京華盛頓

附件十六

希臘代表團代理首席代表致秘書長
函。附備忘錄(文件 S/203)

[原文:英文]

逕啓者：

茲奉本國政府訓令，依照憲章第三十四

條及第三十五條第一項之規定，特請閣下將
由於希臘之鄰國現正支持希臘北部之猛烈游
擊戰爭，破壞敵國之公共秩序及領土完整，因
而現正引起希臘與其鄰國間磨擦一項情勢，
提請安全理事會及早加以考慮。依本國政府
之意見，是項情勢倘不及早加以挽救，勢將危
及國際和平與安全之維持。

希臘政府尤欲提請安全理事會注意舉行
實地調查之迫切需要，俾能查明是項情勢之
起因。敵國政府深信如此則其所控訴各節即
可正式證實，而該問題亦可獲一解決辦法。

茲隨同前項請求附上詳細備忘錄一件，
為希臘政府之申訴提出充分證據，惟本人擬
於此際一提安全理事會審議阿爾巴尼亞請求
加入聯合國之申請書及烏克蘭蘇維埃社會主
義共和國申訴希臘及英聯王國一案之各次會
議，以及其後希臘常駐代表團致秘書長報告
情勢發展情形之歷次函電。

據希臘政府所接獲，其細節並經審慎證
實之消息，目前之情勢如下：

(甲)現在馬其頓西部，尤在 Kaimakcha-
lan 及 Paikon 山區進行之猛烈游擊戰係叛
逆組織人民愛國陣線(NOF)所支助，該組織
現正招募志願兵並供給武器。其領袖為外籍
人，總部設於 Skoplje。

(乙)南斯拉夫 Voivodina 區之 Bulkes 營
中現設有軍事機關訓練精選壯丁，以備參加
希臘之游擊戰。該壯丁等人數為二千五百至

三千人，係自希臘人民解放軍(ELAS)黨徒中之因 Varkiza 協定後逃避於南斯拉夫者選出，其中包括甚多因違犯普通法而被通緝之人。

關於此事，茲可一提貝爾格拉特之 *Politika* 報曾於一九四六年十月一日載稱 Bulkes 營中新近曾收編一隊“愛琴區馬其頓人”，按即係指希臘馬其頓地方操斯拉夫語之居民。彼等已成為自 Skoplje 指揮破壞工作者之工具。

該營人員時由阿爾巴尼亞及保加利亞侵入希臘境內一事，業經證實。

(丙)在南斯拉夫屬馬其頓存在已久之各營軍隊內有操斯拉夫語之希臘人。此輩希臘人亦係於 Varkiza 協定後匿居南斯拉夫，冀可逃避希臘法庭之究辦者。各該營業經解散，其士兵已分成小隊分別加入南斯拉夫軍隊各單位。上述曾由 Elias Demakis (以其偽名 Gochev 著稱) 指揮之各該營軍隊，其人員已被准許自動加入現在希臘北部作亂之武裝匪隊。

整個反希臘之遊擊運動現正自希臘北鄰各國獲得大量援助，尤以南斯拉夫為最，關於此點現已有確鑿證據。其援助之方式如下：

(甲)於外國領土將壯丁訓練並加以組織，然後將其連同大批軍用物資送入希臘。

(乙)武裝匪隊或其零散匪徒在鄰國邊境當局保護及引導之下越境來往。

(丙)希臘之逃犯及亂黨現正受鄰國之接待及照料，並受宣傳鼓動其返回希臘進行破壞工作。

保加利亞及阿爾巴尼亞對於作亂匪隊在希臘北部邊界之活動負有相同之責任，併應予以注意。

希臘常駐代表團前促請閣下注意南斯拉夫官方報紙對希臘之仇視態度，與“馬其頓人民陣線”本年八月首次大會中，南斯拉夫國民大會副主席 Mr. Dimitri Vlachov 及“馬其頓人民共和國”總理 Mr. Kulichevsky 以及其他官方發言人所發表之聲明；彼等於其聲明中均要求將馬其頓三部分歸併為一。

此外 Mr. Dimitri Vlachov 及 Mr. Pijade 並曾於巴黎和會中發表語氣相同之聲明；嗣後南斯拉夫其他各代表亦曾表示雷同之意見。

上列所供證據業已證實希臘政府所持現在希臘北部邊境進行之遊擊戰確得有南斯拉夫官方之支助一項意見。

頃所提及之種種事件所引起之情勢對於希臘政府促進其國內經濟復興之努力，有嚴重之妨礙，且勢將引起敵國與鄰國間之磨擦；而希臘固切盼並決心與各該鄰國以真誠合作之精神和平相處也。

本人順向貴秘書長重表敬意。 此致
秘書長閣下

希臘出席大會代表團
代理首席代表
T. AGHNIDES (簽名)
一九四六年十二月三日

備忘錄

一九四六年十一月二十五日於雅典

希臘政府茲謹將最近三月中所陸續發生之侵犯希臘北部邊境事件提請聯合國考慮。此項侵犯，連同希臘當局目前所持有之外國干涉之證據，構成一對希臘領土完整之嚴重威脅。

一九四六年九月九日有匪徒一百名在 Nestori 以西十七公里之 Skala 山崗 (一八五二) 被擊退，其後竄入阿爾巴尼亞境內。

一九四六年九月十二日，於 Pogoniani 東北十八公里之 Bouranzi 近郊，有匪徒二十名被逐，乃向 Aöos 河方面引退，最後竄入阿爾巴尼亞境內。

一九四六年九月十三日下午七時十五分，有阿爾巴尼亞匪徒二十五名，於 Plaka 及 Pondikates 兩地之間侵入希臘境內。彼輩因被希臘巡邏隊鎗擊，不得已而退。同時，鄰近之希臘邊境第十二號及第十三號哨站遭受自動武器射擊；片刻後此事又在第十四號哨站重演。此次襲擊之用意在使該匪徒等能混入希臘境內。

同日有大隊匪徒包圍位於 Porroia 西北十一公里之 Aghia Paraskevi 村。彼等強掠大宗糧食，然後逃入南斯拉夫境。

一九四六年九月十四日，有一匪隊來自接近希臘，南斯拉夫與保加利亞三國交界處

之保境 Beles 區，綁架牧戶 Kokiari 及 Tselepis，並掠去綿羊三百五十頭，隨後逃歸保加利亞境內。

一九四六年九月十六日，有大隊匪徒由 Giannoulas 及 Annivas 率領，自阿爾巴尼亞之 Viglista 進入位於 Konitsa 東北十八公里之 Pyrsogianni 村，殺害該村憲兵隊司令及其部屬。

同日有大隊匪徒由 Captain Stratos 率領，自南斯拉夫前來，進攻 Surmena 村，與駐紮該處之邊境哨兵一小隊衝突，結果被該部哨兵逼退至 Mount Beles，隨後被希臘邊境分遣隊將其由該處逐出，於九月二十日逃入南斯拉夫境。

當戰事進行之際，南斯拉夫邊境之軍隊竟向此輩匪徒呼喚並以手示意，令其越境逃避；且有南斯拉夫士兵進入希臘境內，逼近第十一及第十二尖塔，以掩護逃竄匪徒之後退。同時希臘軍隊於近高度標記一三九六之地，忽被南斯拉夫邊境內多處開鎗射擊，其自第二十號尖塔四圍之壕溝及地窟，自該尖塔以東五百公尺之地，及自位於高度標記一六二八東北之南斯拉夫邊境哨站鄰近各點來者尤劇。

希臘政府曾為該事件向南斯拉夫政府提出正式抗議。

一九四六年九月十六日，有一匪隊三十人進入 Ardea 東北十六公里之 Aetochori 村，強掠農人之衣着，並放火焚燒軍站；其後被追逐逃入南斯拉夫領土。

同日有一匪隊於 Ardea 東北二十二公里之 Periclia 村附近鎗殺 Archangelos 邊防連之司令。該匪隊後被追逐而往東北逃逸，最後逃往靠近 Chouma 地方之南斯拉夫領土。

一九四六年九月十七日，有來自南斯拉夫之匪隊於 Ardea 以西十二公里之 Ano Lutraki，縱火焚燒該地並無軍隊駐紮之軍站。

一九四六年九月十八日晨，似係同一匪隊侵入 Ano Lutraki，向 Ardea 以西十一公里之 Kato Lutraki 軍站開鎗射擊。

一九四六年九月二十日清晨一時，有南斯拉夫人與匪徒自南斯拉夫前來攻襲，劫掠並縱火焚燒第六十六號希臘哨站，擄去駐守該站之全部兵士七人，將其帶往南斯拉夫境

內。此事已由被擄者於其被解往南斯拉夫途中故意散放物品所留線索而證實。

該七人中有伍長 Papageorgiou 及士兵 Papathanasiou 因伴為忠實之共產黨黨員，乃被派帶領人民愛國陣線隊伍侵入希臘境內，因此該二人得逃出而向其長官報告是項事件。

希臘政府曾為該事件向南斯拉夫政府提出正式抗議。

一九四六年九月二十一日，有人民愛國陣線隊伍埋伏於 Ardea 西北十二公里之 Ano Lutraki 附近，其後瞥見希臘巡邏隊，隨即被其所逐退入南斯拉夫境內。兩方於南斯拉夫 Dobrostili 哨站鄰近之希臘境內交戰片刻，希臘巡邏隊隊長欲與南斯拉夫軍官接洽未果。

一九四六年九月二十一日，有匪徒進入距 Konitsa 西北六公里之 Exochi 村，其後被追逐退入阿爾巴尼亞境內。

一九四六年九月二十三日，阿爾巴尼亞巡邏兵一隊於晨八時三十分進入希臘境內，向希臘第二十一號哨站射擊。該哨站位於希臘境內三公里半，距 Konitsa 西北十四公里。

一九四六年九月二十四日，有人民愛國陣線黨徒一隊，自南斯拉夫前來攻襲 Kato Lutraki 哨站，傷士兵一名。

一九四六年九月三十日晚八時，有匪徒一小隊來自保加利亞，進入希臘 Anggistrion 村，劫掠糧食及衣物，於晚間十一時左右退入保加利亞境。

一九四六年十月四日，有一大隊匪徒進入 Periclia 村，掠奪該村向以抱有國家觀念著稱之居民所有家庭用具，隨即退入南斯拉夫境。

一九四六年十月十五日下午二時，阿爾巴尼亞巡邏兵一隊在位於 Pogonian 迤北三公里半之第十八尖塔附近侵入希臘境內，擄掠牧戶 Kanivas 與 Siechis 及其綿羊三百頭。次日晚該牧戶等及其羊羣均被釋放，惟損失綿羊十五頭。

一九四六年十月二十日晨七時，架有機關鎗之南斯拉夫海防艇一艘侵入 Doiran 湖之希臘領水三百公尺，拘拿希臘漁船九艘及其船夫共十八人。該船夫等及其漁船直至十一月八日始獲釋放。

希臘政府曾爲此事向南斯拉夫政府提出正式抗議。

一九四六年十月二十一日，有一小隊匪徒襲擊在 Kato Porroia 西北十四公里 Surmena 地方之希臘部隊。該匪隊旋被擊退，逃入南斯拉夫境內。

同日晨七時三十分，有第四哨站之希臘士兵名 George Mitsis 者在希臘境內被阿爾巴尼亞人所殺。該阿爾巴尼亞人等並將士兵 Christogiannis 擄入阿爾巴尼亞境，同時將前一士兵之屍首擄去。

一九四六年十月二十二日，有匪隊三十人攻入位於 Kato Porroia 西部十二公里之 Aghia Piaskevi 村，掠奪糧食，隨後竄入南斯拉夫境。

一九四六年十一月三日，有匪徒十人進入 Guevgheli 西南十四公里之 Koupa 村，劫去糧食，擄去該村之衛兵，於希臘軍隊追逐下退入南斯拉夫境。

一九四六年十一月三日，有匪隊七十人侵入 Antartiko 以南二公里之 Trigonon 村，搶劫牲口，糧食及衣服後被追逐向阿爾巴尼亞逸去。

一九四六年十一月五日，有大隊人民愛國陣線黨徒突襲在 Kato Porroia 西北十六公里 Kato Surmena 之希臘士兵一連。該匪隊殺害平民二人，並縱火焚燒房屋二十九所，後被追逐逃入南斯拉夫境。

一九四六年十一月七日，有希臘正規軍及憲兵隊在 Antartiko 西北七公里之 Sfika 村外與大隊人民愛國陣線黨徒衝突。該黨徒內數人公然退入阿爾巴尼亞境。

一九四六年十一月八日，有配備齊全之大隊匪徒，約一百七十人，自保加利亞境內之 Mandritsa 區前來，佔領位於 Soufli 區內 Komopolis 西北無人駐防之第五十一號，第五十二號及第五十三號冬季哨站及周圍之山岡，次日被驅潰退，逃入保加利亞境。

後經要求召開邊境防軍司令會議。該會議於十一月十一日舉行，起草一抗議稿本，惟保加利亞軍官固守其與希臘邊防軍軍官會議時所持之政策，拒絕簽字。

一九四六年十一月八日，有來自南斯拉夫之匪隊二十七人，進入位於邊界西南十七

公里之 Chryssi 村。二日後，該匪隊向位於 Nestori 西南二十二公里之 Heptachori 逸去該匪徒等皆著新制服。

一九四六年十一月九日夜間有大隊匪徒自保加利亞境前來，攻擊 Demotika 以西二十五公里之 Metaxades 村，但被擊退回保加利亞境內。

一九四六年十一月十一日，有大隊匪徒侵入位於 Porroia 西北十一公里之 Aghia Paraskevi 村，掠奪農人之糧食，以騾十五頭背馱，進入南斯拉夫境。

一九四六年十一月十二日，希臘軍隊於 Archangelos 區與人民愛國安線黨徒衝突，其後南斯拉夫邊境某哨站開火掩護該匪黨逃入南斯拉夫境。

一九四六年十一月十三日清晨四時，有多半來自南斯拉夫之大隊匪徒包圍 Skra 地方希臘軍一連，斷絕其交通，並佔領往邊防軍隊駐紮地 Phanos 及 Archangelos 方向之險要地位。該二地之軍隊匆促向 Skra 開發，但匪徒等於中途施行突擊，迫其散開。該軍雖盡力迎擊，然終不能克服匪徒之抵抗，故未能應援在 Skra 處於危境之軍隊。交戰時該匪徒等擊斃往該地視察之營長 Pastras，連長 Tavoularis 上尉，其他軍官二人及士兵九人。Skra 村之所有平民及第十師師長 Papageorgiou 上校胞妹之全家均遭最慘無人道之殺戮；該村之大半亦被縱火焚燒。其後希臘軍隊迫近時，該匪隊之大半即退入南斯拉夫。

一九四六年十一月十日，夜十一時，在 Archangelos 之軍隊一連被大隊匪徒襲擊，結果該連軍隊死四人傷八人。該匪徒等則退入南斯拉夫境內。

一九四六年十一月十三日晚六時，阿爾巴尼亞人以自動槍及來福槍襲擊第十二號希臘哨站(Zoidi)。該匪徒並使用照明彈。希臘軍並未還擊。最後阿方射擊亦告停止。該哨站距 Pondikates 村西南四公里半，而該村則與邊界相去六十至八十公尺。

同日晚十一時，阿爾巴尼亞人以自動槍向陷入在希臘境內第七十號塔尖附近所設伏兵包圍之希臘第一號哨站(Mavromatis)之巡邏隊射擊，後經希臘巡邏隊向之還擊，該批阿爾巴尼亞人乃退回其本國。

一九四六年十一月十四日晨七時，埋伏於希臘境內靠近邊界之阿爾巴尼亞人，突以自動鎗向希臘第二號哨站 (Ierotheos) 之巡邏隊射擊，希臘巡邏隊士兵 Constantine Palavos 受傷 Ierotheos 哨站位於 Sajades 村東北二公里，距邊界約四百公尺。

一九四六年十一月十九日清晨一時十五分，有阿爾巴尼亞巡邏隊一隊，備有機關鎗兩挺，埋伏於希臘境內靠近希臘第五號哨站 (Hurmulis) 第五十號尖塔地方，向希臘巡邏兵一隊掃射，同時勒令投降。希軍由農民及 Polva 區居人增援，向阿爾巴尼亞人還擊並驅之出境。

一九四六年十一月十九日上午八時有一大隊 Drovos 匪徒突襲第二十二號 (Papakosta) 及第二十三號 (Fritzis) 哨站，該兩站每處有士兵七人，均被俘擄，去向不明。第二十二號哨站位於 Vurbiani 村西北五公里半，距邊界二公里有半。第二十三號哨站距該村六公里有半，去邊界二公里有半。

二

據希臘政府自五月以來所接獲，其細節並經審慎證實之消息，目前之情勢如下：

一．現在馬其頓西部，尤在 Kaimakchalan 及 Paikon 山區進行之猛烈游擊戰係叛逆組織人民愛國陣線所支助；該組織現正招募志願兵並供給軍器。其領袖為外籍人，總部設於 Skoplje。據被搜獲之人民愛國陣線在 Edessa 分部之卷宗所示，該組織之目的係欲以正式宣言之方式，將希臘馬其頓併入南斯拉夫馬其頓聯邦。

二．南斯拉夫 Voivodina 區之 Bulkes 營中現設有軍事機關訓練精選壯丁以備參加希臘之游擊戰。該壯丁等人數為二千五百至三千人，係自希臘人民解放軍黨徒中之因 Varkiza 協定後逃避於南斯拉夫者選出，其中包括甚多因違犯普通法而被通緝之人。

關於此事，茲可一提貝爾格拉特之 *Politika* 報曾於一九四六年十月一日載稱 Bulkes 營中新近會收編一隊“愛琴區馬其頓人”，按即係指希臘馬其頓地方操斯拉夫語之居民。彼等已成為自 Skoplje 指揮破壞工作者之工具。

如是則營中之人數現已增至三千五百。

該營人員時由阿爾巴尼亞及保加利亞侵入希臘境內一事，業經證實。

三．在南斯拉夫屬馬其頓存在已久之各營軍隊內有操斯拉夫語之希臘人。此輩希臘人亦係於 Varkiza 協定後匿居南斯拉夫，冀可逃避希臘法庭之究辦者。各該營業經解散，其士兵已分成小隊分別加入南斯拉夫軍隊各單位。上述曾由 Elias Demakis (以其偽名 Gochev 著稱) 指揮之各該營軍隊，其人員已被准許自動加入現在希臘北部作亂之武裝匪隊。

整個反希臘之遊擊運動現正自希臘北鄰各國獲得大量援助，尤以南斯拉夫為最，關於此點現已有確鑿證據。其援助之方式如下：

(甲) 於外國領土將壯丁訓練並加以組織，然後將其連同大批軍用物資送入希臘。

(乙) 武裝匪隊或其零散匪徒在鄰國邊境當局保護及引導之下越境來往。

(丙) 希臘之逃犯及亂黨現正受鄰國之接待及照料，並受宣傳鼓動其返回希臘進行破壞工作。

希臘當局現所持有之主要證據如下：

一．五月初有一忠否可疑之希臘國民名 Charalambos Baxevanoglou 者，至駐貝爾格拉特之希臘公使館。經詰問後彼承認曾與偽希臘人民解放軍之其他人員逃避於南斯拉夫，並曾於南斯拉夫政府內服務。其職務為探聽關於希臘國民之前為工人及人質而已假道南斯拉夫返回希臘者之消息，且將凡有證據證明其曾與敵人合作者處死。渠且直認其本人曾本此任務將希臘人十四名處死。此人生於小亞細亞，戰前居住雅典，當時在希臘公使館繳示一“愛琴區馬其頓難民最高委員會”之證書。該委員會總所設於 Skoplje；證書上有委員會主席 Osmensky 簽字，並載明“Charalambos Baxevanov 於愛琴區馬其頓之難民登記簿內之登記號數為第一八三號。”

二．一九四六年五月二十日希臘憲兵隊與人民愛國陣線黨徒交戰時，有一來自 Argos (Orestikon) 之匪徒名 Gregory Kioses 者被擊

斃，在其身上搜得希臘大選以前所寫之各項筆記，內有該黨關於在人民中激起“斯拉夫聯邦意識”及推翻 Sophoulis 內閣等等訓令。

三．一九四六年六月二日有人民愛國陣線黨徒一小隊共五人，其中四人被 Florina 地方之憲兵擊斃，其第五人被逮捕者，為一女子名 Sophia Zygomani。茲已證實所有匪黨均來自希屬馬其頓，係一九四四年十二月叛變後逃入南斯拉夫境者。下列證據係自各該匪徒之屍體上搜獲：

(甲)一九四六年三月二十九日在 Monastir (Bitolj) 發給匪徒 Trajan Stelovsky 之許可證，係用斯拉夫文印成，上有持證人之相片及發證當局之印章。該證准許持證人暫時居留 German 村。(註：該證意在使持證人能通過希臘邊界，因希臘所屬 Aghios Germanos 之 German 村係在希臘境內，靠近 Prespa，距邊界二公里有半。)

(乙)一九四六年五月三日於 Monastir 所發之打字許可證一紙，係由第八師之第二邊防分區參謀長所發，該證准許“同志” Dmitri Stirovsky 及 Trajan Stelovsky 自由行動及來往於 Monastir 與 German 二地之間，並得攜帶武器。該許可證有 Captain Steph. Mitsic 之簽字，並蓋有官印；證上不僅要求軍政當局勿阻撓各該“同志”之行動，且請其於彼輩有所需要時予以協助。

(丙)一九四六年四月三十日由人民自衛軍馬其頓師團之總部(情報總局)所發之斯拉夫文打字許可證一紙，准許生於 Pappayanni 村 (Florina) 之 Trajan Stelovsky “同志”攜帶英國製 Sten 式鎗(第四二四三八號)一枝，子彈盤三個及子彈二百枚；該證業經簽字蓋章。

(丁)一九四六年一月十五日所發之斯拉夫文打字文件一紙，有 Monastir, Kitan-sky 之民團副司令簽名，並蓋有民團之印章；該件載明依照內政部命令將 Trajan Stelovsky “同志”免職。

(戊)用希臘文繕寫之便條一紙，並無簽名，題為“職務，五月二十六日”並綜述為達成該組織目的之行動計劃。

(己)用斯拉夫文繕寫之便條一紙，提及 Brot 五十八——五十五號站為發給地

點，據稱該站拒絕一匪徒所為供以某種配備之要求，惟保證謂“將不日發給配備”；該站復令其必須獲得一項具有軍事性質之特種情報。

(庚)用斯拉夫文繕寫之便條一紙，並無簽名，內有關於希臘領土之諜報。

(辛)未經簽名之斯拉夫文打字便條一紙，註明“極密”字樣，內載有詳細之訓令，指示如何在希屬馬其頓成立一間諜網；以便探聽關於在希臘之所有“外國及希臘軍隊單位”之情報。

(壬)被擊斃黨徒 Stelovsky 之筆記簿。該筆記簿內載有關於希臘常備軍及憲兵部隊之人數及其屯駐地之筆記。

(註：(己)、(庚)、(辛)及(壬)各項證件上均有彈痕。)

四．一九四六年六月五日，匪徒 Pandelis J. Kleantzios 年二十六歲，馬其頓之 Kelli 村人及匪徒 Dmitri Philip Mangos，年二十七歲，Vevi 村人，在 Piperitsa 地方被拘捕。彼等於在 Arnissa 所舉行審訊中承認受斯拉夫宣傳之蠱惑後進入靠近南斯拉夫之希臘境。Kleantzios 供稱於 Monastir 地方加入南斯拉夫軍隊。後因自稱其本人實長於所報之年齡，故奉令退伍。該二匪徒均加入由 Evangelos Koitsis 於獲得南斯拉夫當局之許可後在 Zinovoina 村所組成之匪隊，人數三十人。Koitsis 於 Zinovoina 褐煤礦礦工中招募人員時，有南斯拉夫士兵兩名在場，其後該士兵等護送該匪隊至希臘邊界。其中匪徒十五名於進入希境以前即已取得武器。

五．七月初被捕之人民愛國陣線黨徒 Pandelis Koklis，在 Edessa 地方憲兵司令前聲稱彼曾在 Bulkes 營中居留，於一九四六年四月與操斯拉夫語之希屬馬其頓人約五百名被調至 Skoplje 鎮，並於該地由政府機關予以登記並將其分發各處留宿。

六．一九四六年七月八日在 Lyki 村 (Edessa) 於交戰多時後與其他匪徒九名同時被捕之女匪 Irene Const. Jini，係人民愛國陣線黨徒。彼於因其賣國行為而判以死刑之軍事法庭內答辯時承認曾至南斯拉夫而於被捕之前數月返希。另在彼身上搜獲其致另一匪徒之親筆函一封，內提及希籍“馬其頓人”

與“其外籍兄弟”之聯合。同時被捕之其他兩匪徒，一為 Christo G. Stoyannis，年四十歲，Messimeri 村人 (Edessa)；一為 George N. Projos，年二十六歲，Edessa 人，亦直認係自南斯拉夫重入希臘。

七. 一九四六年八月八日，Jannina 軍事法庭審判前曾襲擊 Grammos 憲兵站之匪隊中十人。該法庭將其首領 Leonidas Raptis 判處死刑。據被告之供詞及審判紀錄，Raptis 及同隊匪徒 Photios Panou 與其他希臘欲緝捕歸案之人員逃入阿爾巴尼亞，居於 Argyrokastro 及 Tirana 兩地。彼等憑阿爾巴尼亞人民保安局函件取得交通便利及住宿地點。六月初彼等奉令返回希臘參加匪隊，乃於一九四六年六月十日乘坐由一阿爾巴尼亞士兵駕駛之阿爾巴尼亞軍用車輛 Tirana。該車並裝載自動鎗 (Schmeizers) 二十五枝，彈藥四箱至五箱及 Mills 手榴彈若干枚。彼等在 Argyrokastro 停車，加搭若干匪徒，再進至邊境 Longos 站，由一阿爾巴尼亞軍官監督，將軍火及配備卸下，隨後由一阿爾巴尼亞士兵導行，在 Phrophitis Elias 地方越入希臘邊境。以下之文件即係由 Nicholas Tsipis 身上所搜獲者，(按該匪已被判服勞役十六年)：

(甲) 用阿爾巴尼亞文打字之准可證一紙。該證 一九四六年四月十四日由 Argyrokastro 地方之人民自衛團分部發給 N. Tsipis，准許其前赴 Tirana。該證經簽字蓋章。

(乙) 同日由同一機關所發，用阿爾巴尼亞文打字之許可證一紙，准許同一匪徒以任何軍用或民用交通方法前赴 Durazzo，並“請勿加阻礙，任其通過。”該證經簽字蓋章。

八. 人民愛國陣線匪徒 Dmitri Tsakpinis 年四十六歲，Nisi (Edessa) 人，及 Angelos Dongas 年二十八歲，Nisi (Edessa) 人，於一九四六年七月十二日在 Megali Petra (Nisi 區) 被捕。二人均於一九四六年八月十九日被 Yanitsa 軍事法庭判處死刑。

Tsakpinis 稱：渠經 Theodore Sekeris 勸誘加入人民愛國陣線組織。Sekeris 曾於一九四六年十月自南斯拉夫領導武裝匪隊進入希臘。又謂於其被捕前四至六星期時，曾於 Nis

村附近會見人民愛國陣線之少校 Christo Kordalis，該少校曾於戰時在南斯拉夫游擊隊中服役，並於一九四四年至南斯拉夫，其後與武裝匪徒三十名同返希臘，其目的係在 Karydia, Coryfi, Sarakeni, Margarita, Lyki 等地組織人民愛國陣線分隊。此外，Tsakpinis 並稱彼與其於 Edessa 所識之 Kordalis, Goglits (或 Bezantakos) 及 Papathanassis 同返希臘，以便加入游擊運動。被判死刑之第二匪徒 Dongas 於被審訊時證實 Tsakpinis 所稱 Chr. Kordalis 及 Th. Sekeris 自南斯拉夫入希臘一事。

九. 一九四六年七月二十九日，人民愛國陣線匪徒 Theodore Tsoutsoulis，年二十五歲，Petra (Florina) 人，被 Vevi 憲兵站之人員所逮捕。於訊問時該匪供稱當軸心國佔領希臘時，彼曾在保加利亞之宣傳機關服務，後於一九四五年八月十日在 Meliti 越境前往 Monastir。渠曾訪問薩羅尼基街 (Saloniki Street) 之 *Oslobotic Territoria Bitoljki Otkor* (Monastir 自由區理事會)。該會係 Dmitri Karanzas 所主持，時正照料自希臘逃入南斯拉夫之人，供以口糧，並將能作戰之壯丁登記。Tsoutsoulis (或 Tsoutsoulov) 又稱數月後渠遇希臘人民解放軍之希籍黨員 Tanev；該員告彼謂人民愛國陣線組織之宗旨為統一馬其頓之所有各部分(塞爾維亞，保加利亞，希臘及阿爾巴尼亞各屬)，歸由南斯拉夫統治。一九四六年三月，Tsoutsoulis 與 Tanev 及其他二匪徒秘密返回希臘。三月下旬，渠復越希臘與南斯拉夫邊界前赴 Monastir 為 Tanev 遞送致上述 Dmitri Karanzas 之函一件。四月五日，渠攜函再度越界返回希臘。其後之數月中，渠共擔任同樣差使數次，即自 Dragos 村之一南斯拉夫軍械庫運送捷克式自動鎗兩枝，蘇聯自動鎗一枝，其他自動鎗六七枝及保加利亞，義大利與南斯拉夫來福鎗及子彈(每一自動鎗附子彈三百發，每一來福鎗則附子彈七十至一百五十發)。Tsoutsoulov 並稱渠於三月間見有“馬其頓人”約二百名自 Bulkes 營抵達 Monastir，渠又稱於七月間曾在 Monastir 醫院中見匪徒 D. Stamatopoulos，該匪徒曾在希臘境內交戰時受傷。

以下之證件係於 Theodore Tsoutsoulov

身上所搜獲者：

(甲)一九四六年五月十七日由第八師第五邊防分部第二支部所發之斯拉夫文打字許可證一紙。該證准許 Tedor Tsoutsoulov “同志” “自由越界” 並得攜帶武器。證上復謂 “本自由越界許可證須予留繳，俟持證人返回時發還”，並載明有效日期至一九四六年六月三十日為止。該證有 Captain-Commisar Stephan Inzic 簽名並蓋有官印。

(乙)一九四六年四月二十八日由 Monastir Ozna 分部所發之打字許可證一紙，准許 “馬其頓籍 Petrisko 村人” Theodore Tsoutsoulov 暫時居留鎮內 St. Clement of Achris 街第二十六號之 Mara Tchetkov 寄宿舍。該證經簽名並蓋有官印。

(丙)前已述及在 Monastir 醫院治傷之匪徒 Dmitri Stamatopoulos 又名 Sapkarovky 者於一九四六年七月十三日致匪徒 Kyros Liaptsin 之親筆函一封，其內容如下：

“Liaptsin 同志：

茲有本師 Dores(Theodore)同志來見。同志所有之 Schmeizer 鎗前既未交來，請即將其交與 Dores，其餘無可相告。現余幾已痊愈，晤面匪遙，切盼振作勇氣，並請向前線諸同志致意。(署名)”

(丁)匪徒 Tanev 致匪徒 Genov 之親筆函一封。Tanev 於信內提及同黨姓名頗多，要求 Genov “不論其在何處服務，均將其集合遣送此間。”

十。一九四六年八月二十二日，人民愛國陣線匪隊與憲兵隊在 Mount Paikon 交戰後，有二匪斃命，其中一匪之姓名不詳，另一匪穿着軍官之卡嘰制服褲及襯衫及軍帽，帽上有一星，一鐵鎚及一鐮刀，並有等級不明之徽章若干枚。由其身上所搜得之證件證明其為 Ghevgheli 地方之 Kotcho Hadjigabrielov。據調查結果所示，渠係一軍官，或為南斯拉夫聯邦馬其頓國之少尉，為希臘亂黨活動及 Paikon 與 Kaimakchalan 兩山人民愛國陣線匪隊之連絡軍官。

於 Hadjigabrielov 身上尚搜獲以下之證件：

(甲)有南斯拉夫徽章之軍帽一頂。

(乙) Ghevgheli 地方稅吏致一第三者之通知書。

(丙) Mara Arnaoudova 之親筆函一封，內為其 “解放祖國，即愛琴區馬其頓之努力” 特申賀忱。

十一。一九四六年八月二十日，有 Paul Sevalides 者，年四十四歲，Kilindria 人，被控參加游擊工作，受軍事當局審訊。渠稱曾不時赴南斯拉夫，並曾指揮引導匪徒入希臘工作，嘗於 Doiran 及 Akrita 兩地間越界。復謂 Metallikon 地方之 Takis Avgetides 經常來往南斯拉夫，並與南斯拉夫夫人洽商辦法，以利匪徒進入希臘國境。Sevalides 所言業經其他證人之口供證實。

十二。一九四六年七月二十二日 Yanitsa 地方之特別軍事法庭審判匪徒 Peter Papademetriou 又名 Slatan 者及 George Projas 與 Christo Stoyannis。該三人俱稱曾赴貝爾格拉特 Skoplje 與 Monastir 三地，再由 Monastir 返回希臘。據法庭之速記紀錄，希臘匪徒曾於南斯拉夫領得糧食被服並加入人民愛國陣線或希臘人民解放軍之南斯拉夫分部。Stoyannis 稱 Monastir 地方有一希臘游擊隊首領之委員會，辦理招募希臘匪徒參加馬其頓部隊事宜。

十三。有 Pondokerasea 連士兵 George Demopoulos 者曾加入 Paikon 山匪隊，其後自願返回其原屬之部隊；據謂渠曾於一九四六年九月十九日入南斯拉夫境並赴 Ghevgheli 地方，且與其他匪徒居於南斯拉夫舊醫院。該醫院現為希臘連絡軍官及匪徒等之寄宿所。彼等在 Ghevgheli 居留四日，但不得四處行動，其後由一南斯拉夫士兵導行重越邊界入希臘境。

十四。被控曾於戰時與保加利亞佔領當局合作之 Elias Kostides，年四十七歲，Petra (Florina) 人，向 Florina 地方希臘當局自首，謂曾於一九四五年八月二日入南斯拉夫境前赴 Monastir，復至 Makedonske Otbor 辦事處領取糧食券，其時約有希臘人十五名亦在 Monastir 領取糧食，該十五人之姓名均經其供出。渠又稱曾在 Bulkes 營中居留若干時，在該處遇希臘人民解放軍 Lechovo 分部之司

令 Captain Skotidas。

十五. 據被俘匪徒 Evangelos Dimitri Karayannis 於一九四六年十月十日向 Yanitsa 地方軍事當局報告稱, 於本年二月有 Evangelos Ayannis 又名 Otse 者, 至 Karydia 村爲人民愛國陣線進行宣傳工作, 由是說服若干操斯拉夫語之農民前赴南斯拉夫參加人民愛國陣線。Otse 曾親自帶領該批農民前往邊境, 該處有南斯拉夫士兵加以接待, 並將其導至 Crandesnitsa 村。其後彼等被調至 Monastir。

十六. 亂黨匪徒六人之首領 Photios B. Kondopanos, Daliana 人, 年三十八歲, 前任學校校長, 於一九四六年十月十日被憲兵部隊俘獲。渠之口供如下:

當敵人佔領希臘期間, 渠以 Peter Annivas 之名統領希臘人民解放軍第十五團第一營, 其後即循用此名。一九四五年春, 渠與其他匪徒同赴阿爾巴尼亞。Argyrokastró 之人民自衛團司令曾予以接待並命前赴 Tirana, 其後復由該地之警察廳長 Stephan Grabotsika 將其調至 St. John of Medua 附近之 Rubini。該處約集有希臘人民解放軍黨徒三百, 皆配備武裝並有軍事編制, 當時阿爾巴尼亞政府正予以照料, 並有人民解放軍第二十四團之前任司令 Captain Ghirlas 任彼輩與上述 Argyrokastró 地方警察局長間之連絡官。該員曾於一九四五年十月因意外事件受傷, 時在 Tirana 之醫院治療。當彼在院醫治時, 希臘人民解放軍黨人即於該處集合開往南斯拉夫之 Bulkes。Ghirlas 出院後亦於一九四五年十一月下旬至 Bulkes, 其後由該地乘坐一南斯拉夫飛機往貝爾格拉特。

當時 Bulkes 營駐有來自希臘各地之希臘人約五千名, 彼等前曾於南斯拉夫, 阿爾巴尼亞及保加利亞各國集合。營中之指揮人皆係希臘人民解放軍之首領, 其紀律乃由人民解放軍青年團(OPLA)派員依照“命令服務”方式執行。入營之隊伍均派隸駐防 Novisad 之南斯拉夫軍隊。營中曾發生公告讚揚希臘亂黨黨徒之工作, 並稱之爲愛國志士之隊伍。一九四六年三月, Novisad 軍隊以美國斜文呢絨製成之軍服及南斯拉夫所製之靴供給營中人員。

一九四六年四月開辦一軍官學校, 由共產黨青年組織內精選黨員入學, 授以游擊及正規戰術, 俾派至希臘擔任非法活動。該校學生組成所謂: N. Zachariades 營, “希臘人民解放軍營”等等隊伍, 現正從事建築 Dalmatian 沿海往阿爾巴尼亞邊界方向由 Brisco 至 Banovic 間之鐵道。

Bulkes 營於八月間開始派遣隊伍增援在希臘作亂之匪徒。担任組織各該隊伍者爲該營之各隊長, 即前任希臘人民解放軍 Paliouras 第十旅第十五團團長 Constantine Raptis 又名 Nemertsikas, 前任希臘人民解放軍第二十四團團長 Ghirlas 及前任希臘人民解放軍第四十團第三營營長 Tzoumerkiotis 等。Kondopanos 被派參與一十六匪徒之小隊, 由一 Michalis 者於營中之辦事處接見, 告以希臘之情勢。Michalis 力言國民總投票結果, 伊庇魯斯之票數有百分之九十贊成共和國; 又一部份希臘軍隊已於 Sarafis, Mandakas 及 Othoneos 各將軍隊領導下叛變。該匪隊在 Nemertsikas 率領下於九月三日出發。Nemertsikas 自營中之一司令 Odysseus 處領得金幣兩鎊及南斯拉夫幣四千 dinar 以作該隊之開拔費。隊中之匪徒各得二星期之乾糧。

該隊在貝爾格拉特寄宿於靠近火車站之一所別墅, 各該匪徒在該處遇見一批斯拉夫族馬其頓人, 其中一人衣南斯拉夫軍官制服。Nemertsikas 氏在貝爾格拉特時曾作廣播, 歌唱各種希臘民歌。穿南斯拉夫軍服之軍官向該隊下令出發前赴 Skoplje, 並往車站送行。該南斯拉夫軍官及上述之 Michalis 復在 Skoplje 出現, 並將該隊經由軍用特別進出口而不經正門導離車站, 以便行人不致注意各該匪徒。

該隊嗣立即登軍用卡車, 並由上述二人護送, 於九月六日抵達靠近 Prespa 湖之南阿兩國邊界。在該處彼等待機侵入希臘馬其頓之 Gochev 部隊人民愛國陣線內斯拉夫族馬其頓人黨徒約五十人。南斯拉夫邊境哨站之士兵歡迎各該匪徒, 並以紙煙款待之。該站站長即偕一南斯拉夫軍官至對面之阿爾巴尼亞哨站而通電話至 Korytsa。嗣後有軍用卡車自該處開到, 該匪隊駕車至 Viglitsa 區接近希阿兩國邊界, 與一連阿爾巴尼亞軍

駐紮地鄰近之地方。該隊在阿爾巴尼亞境之第一段旅行係由一在希臘作戰聲名狼藉之游擊隊首領袖 Yannoulis 護送。各卡車等於此人下車後開行二小時即抵達阿爾巴尼亞邊境哨站。匪隊於領到 Sten 式鎗九枝，輕機關鎗二挺，義製來福鎗六枝及 Mills 手榴彈，隨即進入希臘境。於希臘境之 Aetomilitsa 地方，該匪隊遇一六人之匪隊，亦係自 Bulkes 前來，其首領為 Ghirlas。其後又有第三隊，共十人，於 Tzoumerkotis 率領之下抵達該地。Yannoulis 之匪隊共有一百餘人，則為最後抵達之第一批。各該匪隊嗣後自該處分往各地。

Annivas 於其報告中詳述一九四六年九月十六日襲擊 Pyrsogianni 村憲兵隊之情形；其本人亦與其事。當交戰時有一匪徒名 Zikos Keratsas 者受傷被送至 Korytsa。渠又稱據其所知，受重創之匪徒均送往阿爾巴尼亞或南斯拉夫醫院，其受輕傷者則送往 Bulkes 營。直至其離營之日為止，渠知有匪徒多名已被送至該營療傷，惟因營中安全處之嚴令，所有人員一概不准前往探視。

當局於 Peter Annivas 身上搜得一 Tirana 醫院之阿爾巴尼亞文出院證一件，其發證日期為一九四五年十一月二十二日，證上有一稱為少校之人員簽名蓋印。Annivas 被拘留於 Jannina 獄。十月十六日有駐雅典美國大使館之副武官 Lt. Colonel Alan Miller 前往訪問，該匪徒當示以其隊伍自阿爾巴尼亞入希境後之路程。

十七. 匪徒 Christo Ar. Zoias, 年二十八歲, Preveza 人, 於一九四六年十月三十一日自動投誠。渠向 Preveza 憲兵司令部報告，謂彼本屬希臘人民解放軍之第二十四團，曾於一九四五年二月前往阿爾巴尼亞，後於一九四五年十月被調至南斯拉夫之 Bulkes。

被搜獲之 Zoias 所有物件如下：

(甲) 美國製啡色大衣一件。

(乙) 美國製短大衣一件，上有帶美國陸軍徽章之鈕扣。

(丙) Sten 式鎗一枝。

(丁) 手榴彈一枚。

渠稱其美國製軍服係 Novisad 地方南斯拉夫陸軍司令部所發給。

十八. 被憲兵所拘捕之匪徒 George

Stavrou Gatsios, 年二十七歲, Zitsa (Epirus) 人, 於一九四六年十月二十七日向 Zitsa 當局報告謂渠前係希臘人民解放軍軍官。彼與上述二人相同, 先往阿爾巴尼亞, 然後再赴 Bulkes。渠對於 Bulkes 營之組織, 編組游擊隊等事所供給之情報與以上第十六款內所載者相同 (Annivas 之陳述)。渠復稱, 該營從未有任何英美人士, 紅十字會或聯合國善後救濟總署之代表往訪, 但時有蘇聯及保加利亞軍官訪問。Gatsios 以游擊隊隊員資格, 由阿爾巴尼亞秘密返回希臘。

十九. 被捕之匪徒 Pandelis John Papeali, 年十八歲, Florina 人, 於一九四六年十月二十日向 Florina 憲兵司令稱渠於未至希臘前在 Monastir 居留。

被搜獲之渠所有物件如下：

(甲) 一九四六年三月十九日所發准其居留 Monastir 之許可證一紙, 證上貼有其本人之相片及南斯拉夫發證當局之簽字蓋章。

(乙) Monastir 鎮 Godesberg 印刷局所發之付款收據一紙, 上有該局之印章。

二十. 匪徒 Philip Pahndelis Vassiliou, 年二十六歲, Alona (Florina) 人, 自動投誠, 謂因受人民愛國陣線之宣傳所惑於四月前往南斯拉夫。在南斯拉夫境內 Velusina 村被南斯拉夫憲兵隊人員審訊, 其後自該處調至 Monastir, 在 Otbor 組織登記。在 Monastir 時曾參加操斯拉夫語之希籍馬其頓人集會, 會中時有領導人物勸勉各人返回希臘, 努力解放“愛琴區馬其頓”。其不遵從者即不能取得 Otbor 所發之供應品。

二十一. 不時向希臘邊防當局投降之南斯拉夫軍官及士兵亦曾供出饒有意味之報告。於七月間投降之 Second Lieutenant Simon Traikovic 宣稱凡進入南斯拉夫之操斯拉夫語男子被徵入南斯拉夫陸軍各單位。彼等穿着同樣軍服, 不帶任何徽章以資識別, 其加入每連者不下二十五人。指揮匪徒自南斯拉夫侵入希境之命令則以有線密碼電報發至邊防哨站。各匪徒於越界進入希境以前, 先經搜查, 凡有任何證件足證此人乃來自南斯拉夫者均被收沒。

(註: 於被俘或被擊斃匪徒身上所搜獲關

於其曾居留南斯拉夫之證件何以如此稀少，此項情報足供解釋。一九四六年十月十九日在 Derion (Comotini) 區所沒收之 Criton 匪隊案卷內之南斯拉夫護照，為另一證據。該護照之前面十八頁及第一頁持照人之相片均經撕去；惟有“Bulkes”字樣之鈐記則仍留在護照上)。

屬人民自衛團第八師之南斯拉夫士兵 Michael Blandenovsky 於一九四六年五月二十九日投誠，據謂有希臘馬其頓地方操斯拉夫語之“自治派”二千至二千五百人加入各部隊，尤以參加馬其頓人民自衛團者為多。其中數人被派至希臘編組隊伍，其後彼等或返南斯拉夫，或留希臘繼續推行工作，其中數人則在邊防哨站服務。

一九四六年七月一日自動投誠之南斯拉夫士兵 Chintomir Stantche Ristic 稱彼奉特派至南斯拉夫邊境之哨站工作，該站位於希臘 St. Germanos 村對面。當在該哨站服務時，彼曾見武裝匪隊於南斯拉夫邊防軍事當局保護之下憑其所示之字條通過希臘與南斯拉夫邊界。該士兵並謂，有匪徒十六名自希臘逃出，匿居於南斯拉夫 Dragos 村之村公所。

一九四六年七月六日自動投誠之南斯拉夫士兵 Basil Nicholas Tsangarov 報告謂渠曾在第一〇八號哨站服務，該站距 Axios 河以西約四百公尺，距希臘邊界約七十公尺。一九四六年七月二日匪隊夜襲 Idomeni 之憲兵站時，渠任該哨站之哨兵，見有匪徒約八十名進入南斯拉夫境。該匪隊中有一人受傷，隨後用騾將其運送至 Guevgheli，然後自該處送至 Skoplje 醫院。

二十二. 吾人所檢獲證據不時洩露各匪徒係來自南斯拉夫或自該國領得配備一項事實。各證據檢獲地點若非匪隊與希臘憲兵或陸軍部隊衝突之處，即為被襲之希臘哨站區域以內。

例如，一九四六年十月一日至十月二日之夜間希軍與匪徒一大隊在 Naoussa 交戰，此役死傷重大，事後即在當地發見包裝子彈之紙板盒頗多，上有印章及字樣，證明其為 Krajujevac 子彈廠所製造。此等紙盒之照片於一九四六年十月四日之希臘報上登出，其後駐雅典之南斯拉夫公使館新聞處即於一九

四六年十月六日發表公報謂該子彈盒顯係德國攻擊南斯拉夫以前之出品。該新聞處繼又辯稱，南斯拉夫戰前之軍火僅有一部份為南斯拉夫人民所收藏，而南斯拉夫之陸軍游擊部隊於四年求解放之鬥爭中既已使用該部分軍火，所餘軍事配備則已被法西斯佔領軍所沒收，並將之供給歐洲所有偽軍，故希臘報所刊載之照片不過證明“希臘一部份報紙受有指使儼同挑釁之反南斯拉夫宣傳中所供之無稽證據，其來源無非為法西斯及傀儡份子”而已。

南斯拉夫公報內可笑之論據事實上足證實吾人所獲坐實南斯拉夫罪狀之證據。一九四六年九月一日有一亂黨八十人之匪隊襲擊 Florina 區 Triandafyllia 村之憲兵站，其後由希臘當局所進行之審問及就地調查，知悉該隊匪徒大半為來自南斯拉夫之操斯拉夫語者。吾人並於當地檢獲未爆發之南斯拉夫製手榴彈。希臘政府已將此次攻擊報告聯合國安全理事會矣。

三

除以上所述確切證明毗連希臘北部邊境之各國，尤以南斯拉夫為最，現正大量援助反希臘之游擊戰爭之證據外，下述各項事實更足證明南斯拉夫政府之態度深懷敵意，並使是項游擊戰爭亦受有南斯拉夫精神上之援助一說益為有力。

南斯拉夫官方發言人，如南斯拉夫國民大會主席團副主席 Dimitri Vlachov 及馬其頓自治共和國政府總理 Lazar Kulichevsky 等曾於去年九月在 Skoplje 舉行之馬其頓人民陣線首次大會發表演論，顯係對希臘而發，並構成干涉敵國內政之舉。Vlachov 於其一九四六年八月六日致該大會之函中攻擊希臘政府並提及馬其頓人正在努力爭取自由並與南斯拉夫聯邦人民共和國聯合為一個政治團體。大會向馬其頓人所發表之宣言更謂：

“馬其頓男女同胞：吾保加利亞屬馬其頓及愛琴區馬其頓兄弟之代表已蒞臨參加人民陣線之首次大會，為我上賓。故本大會已成為馬其頓各部分之馬其頓人民欲聯合一致在南斯拉夫聯邦人民共和國境內組成我馬其頓共和國之堅決意志之表現。

自我民衆陣線成立以來，馬其頓人民在共和國內聯合一致之原則即爲其方案之一部分。實現我民族所珍愛之理想及克盡我民衆解放運動先驅志士所承擔之義務爲今日我各民族之熱望……”

Dimitri Vlachov 於九月十八日在巴黎向報界發出同樣論調，其中有謂：

“自一八一〇年以來，馬其頓人民即已努力奮鬥，希圖脫離 Phanar 之希臘教長統治而取得精神解放，而過去之五十三年中則努力爭取政治解放。彼等現正期待完全解放，統一及政治上之聯合。各該目的將由南斯拉夫聯邦人民共和國境內在馬其頓南斯拉夫人民共和國之下達成之。”

愛琴區馬其頓問題亦曾由南斯拉夫代表 Moses Piyade 於巴黎會議中提出。該代表於九月七日在保加利亞政治及領土問題委員會宣稱：

“現已屆終止英勇馬其頓人民之悲劇之時；現已屆解決是項悲痛事件，使此輩人民得以聯合一致，享受國家統一，自由及獨立之時；但目前彼等除南斯拉夫聯邦之馬其頓人民共和國境內以外別無享受統一，自由與獨立之機會也。”

最後，馬其頓教育部長 [Nicholas Mintchev 於九月十八日稱出席和會之馬其頓人民共和國代表 Dimitri Vlachov 正爲“特里亞斯特區，威尼斯區 (Venezia Giulia) 及愛琴區馬其頓人民之聯合”而奮鬥。

此種南斯拉夫政府對希臘之敵意之證據，現已爲該政府拒絕希臘於 Skoplje 重設戰前數十年來即已存在之總領事館一事所證實。但希臘政府則於光復後即准許南斯拉夫於 Salonika 設領事館而不加阻礙。南斯拉夫政府之拒絕希臘重設總領事館，顯係惟恐集中於馬其頓自治共和國國都之反希臘活動有所洩露故也。

證實本備忘錄內所述各事之證據業經列入附錄¹。

¹ 限制分發之文件。

附件十七

阿爾巴尼亞人民共和國政府全權公使兼代表 Mr. Hysni Kapo 致秘書長函 (文件 S/207)

[原文：法文]

逕啓者：

希臘代表團代理首席代表就希臘北部之情勢問題於一九四六年十二月三日致閣下之函件及備忘錄本人業經奉悉。

鑒於阿爾巴尼亞既爲上述函件及備忘錄所直接提及各國家之一，本人謹要求安全理事會於討論希臘代表團所提出之問題時，准許阿爾巴尼亞人民共和國政府代表團出席會議並准其發言。

本人順向閣下重表敬意。 此致
秘書長閣下

阿爾巴尼亞人民共和國
政府全權公使兼代表
HYSNI KAPO (簽名)
一九四六年十二月七日

附件十八

保加利亞駐美利堅合衆國政治代表 Lieutenant-General Wladimir Stoytcheff 致秘書長函 (文件 S/208)

[原文：英文]

逕啓者：

頃收到希臘送交聯合國安全理事會之備忘錄抄件一份。

聞該備忘錄所提出之問題將於一九四六年十二月十日在安全理事會內討論。倘承邀請保加利亞政府之代表一人出席安全理事會會議，並予以於必要時就保加利亞所受各項控訴提出答復之機會，當不勝感荷之至。此致秘書長閣下

保加利亞駐美利堅
合衆國政治代表
Lt.- General W. STOYTCHIEFF (簽名)
一九四六年十二月七日